




Bestway®

www.bestwaycorp.com

Lay-Z-Spa™

Besøk Bestway YouTube-kanalen 

**FOR INSTRUKSJONSVIDEOER
SE**

www.bestwaycorp.com/support



303021192718

INNHold

1. Sikkerhetsinstrukser	P2
2. Installasjon	P6
3. Pumpedrift	P8
4. Vedlikehold	P9
5. Feilsøking	P11

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Ved installering og bruk av denne elektriske installasjonen skal alltid grunnleggende sikkerhetsforholdsregler følges, inkludert følgende:

VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER - LES OG FØLG ALLE INSTRUKSJONER.

ADVARSEL:

- Spa-et må ha tilførsel gjennom en skilletransformator eller ha tilførsel gjennom en restspenningsenhet (RCD) som har en målt restdriftspenning som ikke overstiger 30mA.
 - Spaet må kobles til en jordet stikkontakt med en strømledning utstyrt med en plugg og PRCD med en utløsningstrøm på 10 mA.
 - Pumpen må testes før hver bruk. Følg pumpeinstruksjonene for å teste.
 - Hvis apparatkabelen er skadet skal den skiftes av produsenten, produsentens serviceleverandør eller tilsvarende kvalifisert person, for å unngå at faresituasjoner oppstår.
 - For å redusere risikoen for elektrisk støt skal du ikke bruke skjøteledning for å koble enheten til strømtilførselen; sørg for en riktig plassert stikkontakt.
 - Ingen del av apparatet skal plasseres over badet under bruk.
 - Deler som inneholder strømførende deler, unntatt deler som er utstyrt med trygg ekstra lav spenning som ikke overstiger 12V, skal være utilgjengelige for personer i spa-badet; deler som innlemmer elektriske komponenter, unntatt fjernkontrollenheter, må være plassert eller montert slik at de ikke kan falle i spa-badet.
 - Spa-et må kobles til en jordet strømforsyning.
 - **Advarsel: Hold alltid pluggen tørr; det er strengt forbudt å plugge inn en våt plugg!**
 - Pluggen skal være direkte koblet til et strømuttak i en fast elektrisk installasjon.
 - Det er nødvendig å ha pluggen tilgjengelig etter installasjonen av spa-et.
- FORSIKTIG:** For å unngå farer på grunn av utilsiktet tilbakestilling av den termiske sikkerhetsbryteren må ikke dette apparatet strømforsynes gjennom en ekstern bryter som en timer eller koblet til en krets som blir

slått av og på med jevne mellomrom.

Etter at du har brukt oppvarmingssystemet i 3-5 år bør du ta kontakt med en lokal kvalifisert servicetekniker for å sikre at spa-et er trygt og fungerer korrekt. Hovedkomponentene, som varmeelementet, viftemotoren og tilbakeslagsventilene i den elektriske enheten må sjekkes og skiftes ut (ved behov) av fagfolk.

• FOR Å UNNGÅ ELEKTRISK STØT SKAL DU IKKE BRUKE SPAET NÅR DET REGNER ELLER LYNER.

- Bruk aldri kontaktlinser når du er i spa-et.
- Ikke bruk spa-et under kjemisk vedlikehold.
- Det skal ikke brukes skjøteledning.
- Ikke koble enheten til eller fra hvis du har våte hender.
- Trekk alltid ut pluggen:
 - Før rengjøring eller annet vedlikehold
 - Hvis du lar det være uten tilsyn i feriene
- Når apparatet ikke skal brukes på en stund, som om vinteren, bør bassenget demonteres og lagres innendørs.
- **Forsiktig:** Les bruksanvisningen før du bruker apparatet samt monter det hver gang.
- Ta vare på brukerhåndboken. Hvis du ikke lenger har bruksanvisningen må du ta kontakt med Bestway eller finne det på nettstedet www.bestwaycorp.com
- **Advarsel: Av hensyn til den elektriske sikkerheten er det montert en PRCD-enhet i apparatkabelen. Hvis det oppdages en krypestrøm som er mer enn 10 mA vil anordningen aktiveres og slå av strømforsyningen. I slike tilfeller må du trekke ut pluggen og slutte å bruke spa-et med en gang. Ikke tilbakestill produktet på egen hånd. Og du må ta kontakt med din lokale servicetekniker og får produktet reparert.**
- Utstyret kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sanselige eller mentale evner, mangel på erfaring eller kunnskap. Dette forutsetter tilsyn eller er blitt gitt instruksjon i sikker bruk av utstyret og forstår faremomentene det innebærer. Barn må ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn uten at de er under tilsyn. (For markeder i EU)
- Rengjøring og vedlikehold må utføres av en voksen over 18 år som er kjent med farene for elektrisk støt.

Denne innretningen er ikke ment for bruk av personer (inkludert barn) med nedsatte fysiske, følelse eller mentale evner, eller mangel på erfaring og kunnskap, unntatt hvis de har blitt gitt opplæring eller instruksjoner som

gjelder bruk av innretningen av personer som er ansvarlige for sikkerheten. Hold øye med barn og pass på at de ikke leker med apparatet. (For andre markeder enn EU)

- Vann virker tiltrekkende på barn; sett alltid på spa-dekket etter hver bruk.
- Ikke grav ned ledningen. Plasser apparatkabelen slik at du minimaliserer at den kan bli skadet av gressklipper, hekkeklippere og annet utstyr.
- Fare for drukningsuhell. Det må utvises ytterst stor forsiktighet for å hindre at barn uten tillatelse får tilgang til bassenget. For å unngå ulykker skal du sikre at barn ikke kan bruke dette spa-et uten at de hele tiden blir veiledet.
- **RISIKO FOR PERSONSKADE.** Bruk aldri spa-et hvis tilførselsrør eller utløpsrør er skadet eller mangler. Forsøk aldri å erstatte tilførsels- / utløpsrør. Konsulter alltid din lokale forhandler.
- **RISIKO FOR ELEKTISK STØT** Installeres minst 2 m. fra alle metalliske overflater.
- **RISIKO FOR ELEKTISK STØT** Bruk aldri noe elektrisk apparat når du er i spa-badet eller når kroppen din er våt. Plassere aldri noe elektrisk apparat, som en lampe, telefon, radio eller tv nærmere enn 2 m. fra spa-et.
- Under graviditet kan langvarige bad i varmt vann skade fosteret. Begrens bruken til 10 minutter av gangen.
- **FOR Å REDUSERE RISIKOEN FOR SKADER:**
 - A.** Vannet i spa-badet skal aldri overstige 40 °C (104 °F). Vanntemperatur mellom 38 °C (100 °F) og 40 °C (104 °F) er ansett for å være sikkert for en frisk voksen person. Lavere vanntemperaturer er anbefalt for unge barn og når spa-badet overstiger 10 minutter.
 - B.** I og med at for høy vanntemperatur innebærer en mulighet for fosterskade i det tidlige stadiet av ert svangerskap må gravide eller mulig gravide kvinner begrense spa-ets vanntemperatur til 38°C (100°F).
 - C.** Før du går ut i spa-badet skal du måle vanntemperaturen med et nøyaktig vanntermometer siden toleransene til reguleringsutstyret for vanntemperaturer varierer.
 - D.** Bruk av alkohol, narkotika eller medisiner før eller under spa-bruk kan føre til tap av bevissthet og mulig drukning.
 - E.** Overvektige personer med tidligere hjerteproblemer, lavt eller høyt blodtrykk, sirkulasjonsproblemer eller diabetes skal konsultere lege før bruk av spa.
 - F.** Personer som bruker medisiner skal konsultere lege før bruk av et spa fordi enkelte medisiner kan fremkalle søvnighet imens andre medisiner kan påvirke hjerterytmen, blodtrykket og sirkulasjon.
- **FOR Å REDUSERE RISIKOEN FOR SKADER:** Hell aldri vann med en temperatur høyere enn 40 °C (104 °F) direkte i spa-badet.

- Bruk av alkohol, narkotika eller medisiner kan øke risikoen for fatal hypertermi dramatisk. Hypertermi inntreffer når den indre temperaturen til kroppen når et nivå som er flere grader over den normale kroppstemperaturen på 37 °C (98.6 °F). Symptomer på hypertermi inkluderer en økning i den indre kroppstemperaturen, svimmelhet, apati, dødsighet og besvimelse. Effekten av hypertermi inkluderer svikt i evne til å oppfatte varme; svikt i evne til å gjenkjenne behovet for å gå ut av spa eller badekaret; manglende fysisk evne til å gå ut av spa eller badekar; og tap av bevissthet som resulterer i fare for drukning.
- Elektriske installasjoner må følge de nasjonale reglene for installasjon; rådfør deg med en kvalifisert elektriker for eventuelle spørsmål.

KONSULTER LEGEN DIN FOR ANBEFALINGER.

FORSIKTIG:

- Spa-et skal ikke settes opp eller forlates ute i temperaturer under 4 °C (40 °F).
- Bruk ikke spa-et alene.
- Personer med infeksjonssykdommer skal ikke bruket et spa.
- Ikke bruk spa rett etter en anstrengende øvelse.
- Gå alltid inn i og ut av spa-et rolig og forsiktig. Våte overflater er glatte.
- For å unngå skade på pumpen skal spa-et aldri brukes uten at det er fylt med vann.
- Brukeren skal øyeblikkelig gå ut av spa-et hvis han føler seg ukomfortabel eller søvnig.
- Tilsett aldri vann i kjemikalier. Tilsett alltid kjemikalier i vann for å unngå sterke damper eller voldsomme reaksjoner som kan resultere i farlig kjemisk sprut.
- Med tanke på informasjon om rengjøring, vannvedlikehold og tømning av vann bes du se "VEDLIKEHOLD"-kapittelet.
- Med tanke på informasjon om installasjon ber vi deg se avsnittene under i håndboken.

MERK:

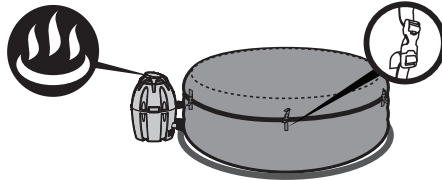
- Undersøk utstyret før bruk. Varsle Bestway på kundeserviceadressen i denne brukerhåndboken om eventuelle produksjonsfeil eller manglende deler ved kjøpstidspunktet. Bekreft at utstyrskomponentene representerer modellen du har tenkt å kjøpe.
- Dette produktet er ikke laget for kommersiell bruk.

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE

VIKTIG!

For å nå 40°C (104°F) er den nødvendige oppvarmingstiden avhengig av temperaturen på vannet som fylles i spa-et og omgivelsestemperaturen. Dataene under er kun ment som referanse. For å vise den gjeldende vanntemperaturen må du kjøre filtersystemet i minst ett minutt.

Omgivelsestemperatur	Vanntemperatur	Innstilt temperatur	Oppvarmingstid
10°C(50°F)	10°C(50°F)	40°C(104°F)	18,5t
15°C(59°F)	15°C(59°F)	40°C(104°F)	15t
20°C(68°F)	20°C(68°F)	40°C(104°F)	11,5t
25°C(77°F)	25°C(77°F)	40°C(104°F)	8,5t
30°C(86°F)	30°C(86°F)	40°C(104°F)	5,5t



Pass på at du dekker til spa-et med spa-dekselet når oppvarmingsfunksjonen er aktivert. Hvis du lar spa-et være utildekket vil det øke oppvarmingstiden. Ikke bruk spa-et hvis omgivelsestemperaturen er lavere enn 4°C (39°F).

Nominell effekt	Effekt massasjerør	Effekt varmeelement	Effekt vannpumpe
220-240 V AC 2 050W ved 20 °C	800W	2 050W ved 20 °C	50W

INSTALLASJON

Valgt lokasjon

ADVARSEL: Den valgte plasseringen må ha tåle å bære den forventede belastningen.

ADVARSEL: Passende dreneringssystem må være på plass for å håndtere overflytende vann både for innendørs og utendørs installasjoner.

VIKTIG: På grunn av den kombinerte vekten av Lay-Z-Spa, vann og brukere, er det ekstremt viktig at basen der Lay-Z-Spa installeres er jevn, flat, plan og har evne til å gi jevn støtte for vekten i hele tidsperioden Lay-Z-Spa står installert (ikke på teppet eller annet liknende materiale). Hvis Lay-Z-Spa plasseres på en overflate som ikke møter disse kravene dekkes ikke skader, som er oppstått på grunn av manglende støtte, av produsentens garanti. Det er eieren av Lay-Z-Spa sitt ansvar å sikre plasseringens integritet til en hver tid.

1. Innendørs montering:

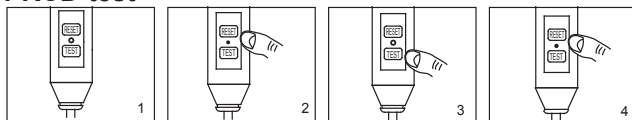
Vær klar over spesielle krav hvis du monterer spa-et innendørs.

- Fuktighet er en naturlig bi-effekt av Lay-Z-Spa installering. Avklar effekten av luftbåren fuktighet på tre, papir osv. på den tenkte plasseringen. For å minimalisere disse effektene er det best å ha god nok ventilasjon på det valgte stedet. En arkitekt vil kunne si om det er nødvendig med mer ventilasjon.

2. Utendørs montering:

- Under fylling, drenering eller når det er i bruk, kan vann søles ut av spa-badet. Derfor skal Lay-Z-Spa monteres nær en gulvdrenering.
- Ikke la spa-et utsettes for direkte sollys over lengre tid.

PRCD-test



MERK: Tegningene er kun for illustrasjonsformål. De viser ikke nødvendigvis det faktiske produktet. Ikke i målestokk.

1. Sett inn pluggen.
2. Trykk på "RESET" knappen; indikatorlyset lyser.
3. Trykk på "TEST" knappen; indikatorlyset slås av.
4. Trykk på "RESET" knappen; indikatorlyset lyser.
5. Trykk på "ON/OFF"-knappen i 2 sekunder; pumpen er klar til bruk.
6. Når stikkkontakten er satt inn, når indikatorlampen slås på, trykker du på "TEST"-knappen direkte.



ADVARSEL: PRCD-pluggen må testes før hver bruk for å unngå faren for elektrisk støt.

ADVARSEL: Før du setter pluggen i en kontakt, skal du forsikre deg at spenningen tilført gjennom kontakten passer for pumpen.

ADVARSEL: Ikke bruk pumpen hvis denne testen gir feilindikasjon og kontakt vår ettersalgsservice.

MERK: Når du blåser opp produktet vil du oppleve at luften vil bli presset ut av området der luftslangen kobles til pumpen. Dette er normalt av tekniske årsaker.

MERK: Ikke bruk kompressor for å blåse opp bassenget.

MERK: Ikke trekk bassenget på bakken da dette kan skade bassenget.

MERK: Oppblåsingstid kun som referanse.

MERK: Trykkmåleren er kun for oppblåsningsformål, og verdien på trykkmåleren er bare ment som en referanse, og skal ikke brukes som et presisjonsinstrument.

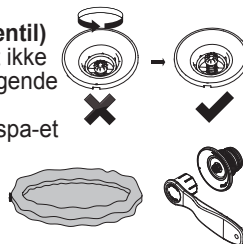
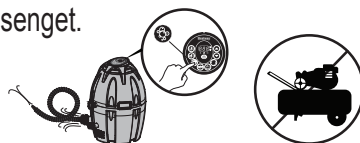
Luftventilkontroll (for spa med hurtigoppblåsnings-/tømmeventil)

Kontroller alltid luftventilen nøye før oppblåsing for å sikre at det ikke finnes luftlekkasje. Hvis luftventilen er løs bruker du den medfølgende nøkkelen for å feste luftventilen ved hjelp av følgende steg:

Med en hånd holder du baksiden av luftventilen fra innsiden av spa-et og dreier nøkkelen med urviserne.

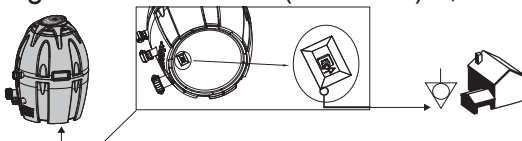
MERK:

1. Ikke trekk til for mye.
2. Ikke juster luftventilkontakten når spa-et er i bruk.



SPA-PUMPE EKVIPOTENSIAL JORDINGSTERMINAL

Det anbefales å få en kvalifisert elektriker til å koble SPA-pumpen til en ekvipotensial jordingsterminal med en (minimum) 2,5 mm² solid kobberleder.



Monteringsdel, se vedlagte installasjonshefte

PUMPEDRIFT

Tilbakestilling av oppvarming

Når du bruker Lay-Z spa-et for første gang eller etter en lang periode uten å ha vært i bruk, forsikre at tilbakestillingsknappen på pumpen trykkes ved bruk av et smalt tynt objekt.



TILBAKESTILLINGSKNAPP

VIKTIGE INSTRUKSJONER FOR BRUK

Hvis temperaturen på kontrollpanelet (eller vanntemperaturen) ikke har endret seg 4-5 timer etter aktivering av varmesystemet bruker du en tynn gjenstand for å trykke på RESET-knappen og starter opp varmesystemet igjen.

VIKTIG: Oppvarmingssystemet vil ikke virke hvis utetemperaturen er over 40°C (104 °F) eller hvis Lay-Z-Spa-et er utsatt for direkte sollys. Under slike forhold bes du vente til det blir kjøligere før du trykker på RESET-knappen med en spiss gjenstand og starter opp varmesystemet igjen.



Lås/Lås opp knapp

Pumpen har en 5 minutter autolås. LED-lyset vil dimme ned når pumpen er låst (ingen funksjon er aktivert). For å låse eller låse opp pumpen, plasser en finger over låse/lås opp knappen i 3 sekunder.

Strømsparingstimerknapp

Dette er en ny funksjon som er lagt til. Den skal hjelpe deg med å unngå å bruke unødvendig strøm ved å stille inn tiden og varigheten for oppvarmingslysklusen for spa-et. På denne måten kan du nylt spa-et når du måtte ønske det uten å la det være oppvarmet hele tiden.

TRINN 1: Slik stiller du inn oppvarmingstiden

1. Trykk på knappenheten LED-lyset begynner å blinke.
2. Trykk på eller knappen for å justere oppvarmingstiden (Fra 1-48 timer).
3. Trykk på knappen igjen for å bekrefte oppvarmingstiden.

TRINN 2: Slik inn antall timer FRA NÅ til varmesystemet skal aktiveres

1. Etter å ha stilt inn oppvarmingstiden begynner LED-lyset å blinke.
2. Trykk på eller knappen for å justere timene til tiden for aktivering (Fra 0-99 timer).
3. Trykk på knappen igjen eller ganske enkelt ikke berør noe i 10 sekunder for å bekrefte innstillingen. LED-lyset vil lyset kontinuerlig og neddelingen til aktivering av varmesystemet begynner.

Slik endrer du timerinnstillingene: Trykk på knappen og bruk eller knappen for å justere.

Avbryt innstillingen: Trykk på knappen i 2 sekunder.

MERK: Etter innstillingsprosedyren blinker skjermen mellom den gjeldende temperaturen og tidspunktet.

MERK: Timerjusteringen (tiden varmesystemet er på) kan stilles inn fra 1 til 48 timer.

Justering av reservasenstiden (antall timer FRA NÅ når varmesystemet vil begynne å virke) kan stilles inn fra 0 til 99 timer. Hvis timeren stilles til 0 timer aktiveres varmesystemet umiddelbart.

Merkg deg at timeren er en gang per bruk - brukeren stiller inn varigheten for oppvarmingslysklusen og hvor mange timer fra nå oppvarmingen skal starte. Timeren repeterer IKKE for tilbakestilling.

Lay-Z-Massasjesystems Knapp

Bruk denne knappen til å aktivere massasjesystemet som har en 30 minutter autolås-funksjon. Lyset over Lay-Z-massasjesystemknappen lyser rødt når det aktiveres.

VIKTIG: Ikke kjør Lay-Z Massage-systemet når dekslet er montert. Det kan samles luft inne i spa-et og forårsake ubetellig skade og skade på kroppen.

MERK: Varme- og massasjesystemet fungerer sammen for å skape en varm massasjeopplevelse.



Celsius/Fahrenheit omstiller

Temperaturen kan vises enten i Celsius eller Fahrenheit.

Oppvarmingsknapp

Bruk denne knappen til å aktivisere oppvarmingssystemet. Når lyset over oppvarmingsknappen er rødt, er varmesystemet aktivert. Når den lyser grønt er vannet på innstilt temperatur og varmesystemet hviler.

MERK: Hvis oppvarmingssystemet er aktivert vil filteringsystemet starte automatisk.

MERK: Etter å ha skrudd av oppvarmingssystemet vil filteringsystemet fortsette å virke.

Vannfilterknapp

Denne knappen skruv filterpumpen på og av. Lyset over vannfilterknappen er rødt når den er aktivert.

Temperaturjusteringsknapper

Trykk på øk temperatur eller senk temperatur knappene vil gjøre at LED blinker. Når den blinker kan du justere til ønsket temperaturinnstilling. Hvis du holder disse knappene nede vil verdiene hurtig øke eller bli redusert. Den nye og ønskede temperaturinnstillingen vil forbli på LED skjermen i 3 sekunder for å bekrefte den nye verdien.

MERK: Standardtemperaturen er 35°C (95°F).

MERK: Temperaturjusteringen varierer fra 20 °C (68 °F) til 40 °C (104 °F).

På/av-knapp

Trykk på denne knappen i 2 sekunder for å aktivere kontrollpanelknappene og lyset blir grønt. Trykk på denne knappen i 2 sekunder for å slå av alle aktiverte funksjoner.

Strømsparingstimer LED

LED-lyset blinker betyr at du stiller inn oppvarmingstiden. Lyset vil være på mens oppvarmingsfunksjonen begynner å fungere.

Dette LED-lyset betyr at du stiller inn antall timer FRA NÅ til oppvarmingssystemet skal aktiveres. Når lyset er på er timer-funksjonen for strømsparing stilt inn.

Når lyset er på er strømsparingstimerfunksjonen stilt inn.

Når den er koplet til viser LED-displayet gjeldende vanntemperatur automatisk. Etter 72 timers drift (uten bruk av strømsparingstimerfunksjonen), vil pumpen gå i dualmodus og "END" med gjeldende vanntemperatur. Når pumpen er i dualmodus er funksjonene for både oppvarming og vannfiltrering deaktivert. For å reaktivere pumpen trykkes lås/lås opp knappen i 3 sekunder.

MERK: Vannvarmingsfunksjonen kan endres seg under følgende forhold:

- Når utetemperaturen er under 15 °C (59 °F).
- Hvis dekslet ikke er på plass når oppvarmingsfunksjonen er aktivert.

MERK: For å vise den gjeldende vanntemperaturen må du kjøre filteret i minst ett minutt. Vanntemperaturen, slik den er ved test av et eksternt termometer kan være forskjellig fra temperaturen slik den vises på spa-panelet med om lag 2°C.

Alarmer

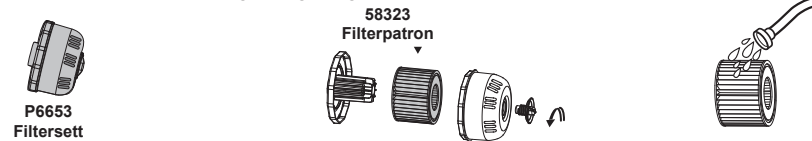
Grunn	Årsak	Løsninger
E01	Vannstrømningssensorene virker uten at filter- eller oppvarmingsknappen er aktivert.	1. Trekk ut pluggen for pumpen, slå hardt på siden av pumpen og plugg inn igjen. 2. Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.
E02	Etter å ha startet eller under filter- og/eller oppvarmingsfunksjonene detekterer ikke gjennomstrømningsensorene vannstrømmen.	1. Du har glemt å fjerne 2 stopphetter fra innsiden av bassenget. 2. Filterpatronene er skitne. 3. Aktivert filter- eller oppvarmingssystemet og plasser hånden foran utløpsrøret inne i bassenget for å kontrollere om du kan føle at vannet strømmer ut. a. Hvis det ikke kommer noe vann ut er pumpen defekt. b. Vannet strømmer, men alarm kommer opp; sensorene for vanngjennomstrømming er defekt.
E03	Pumpens termometer viser at vanntemperaturen er under 4 °C (40 °F).	1. Vanntemperaturen er lavere enn 4 °C (40°F). 2. Hvis vanntemperaturen er høyere enn 7 °C (44,6 °F) er termometeret i pumpen defekt.
E04	Pumpens termometer viser at vanntemperaturen er over 50 °C (122 °F).	1. Vanntemperaturen er høyere enn 50 °C (122 °F). 2. Hvis vanntemperaturen er lavere enn 45 °C (113 °F) er termometeret i pumpen defekt.
E05	Det er feil i pumpens termometertilkoblinger.	1. Tilkoblingene til termometeret i pumpen fungerer ikke korrekt. 2. Termometeret i pumpen er defekt.
E08	Manuell nullstilling av termisk utkobling har et problem.	Manuell nullstilling av termisk utkobling utløses.
606	Jordingskablingen er defekt	1. Jordingsforbindelsen i huset ditt er defekt. 2. Pumpen er defekt.
		1. Spa-et er ikke designet for å fungere med vanntemperaturer som er lavere enn 4 °C (40 °F). Trekk ut pluggen for pumpen og start opp pumpen igjen når vanntemperaturen når 6 °C (43 °F). 2. Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.
		1. Spa-et er ikke designet for å fungere med vanntemperaturer som er høyere enn 40 °C (104 °F). Trekk ut pluggen for pumpen og start opp pumpen igjen når vanntemperaturen når 38 °C (100 °F) eller lavere. VIKTIG: Før du starter opp pumpen igjen må du trykke på pumpens tilbakestillingsknapp. 2. Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.
		Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.
		1. Koble fra pumpen og trykk på tilbakestillingsknappen, koble deretter til pumpen igjen. 2. Utløst alarmen fortsett et til steds, sjekk TILBAKESTILLINGSKNAPP-jelen i håndboken. 3. Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.
		Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.

VEDLIKEHOLD

MERK: Spa-et vil ha behov for påfyll av luft av og til. Endringer i temperaturen fra dag til natt vil endre trykket i spa-et og kan føre til en viss uttømming. Følg monteringsanvisningene og tøm spa-et før du blåser det opp til det trykket som trengs. **FORSIKTIG: DU MÅ SIKRE AT PUMPEN ER KOPLET FRA FØR DU BEGYNNER SPAVEDLIKEHOLD FOR Å UNNGÅ SKADERISIKO ELLER DØD.**

Vedlikehold av filterpatronen

MERK: For å sikre at spa-vannet holder seg rent må du kontrollere og rengjøre filterpatronene hver dag - følg stegene under.



MERK: Vi anbefaler at du skifter filterpatronene hver uke eller, hvis filterpatronene stadig er skitne eller misfarget, erstatter du dem med nye.

Vannvedlikehold

For å holde spavannet rent må det ha kjemisk balanse. Bare rengjøring av filterpatronen er ikke nok for korrekt vedlikehold; vi anbefaler at du bruker bassengkjemikalier for å opprettholde vannets kjemi og kloring- eller bromintabletter (ikke bruk granulater) sammen med den kjemiske dispenseren.

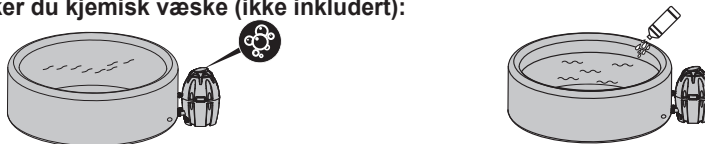
Vannkvaliteten er direkte knyttet til bruksfrekvensen, antall brukere og det generelle vedlikeholdet av spa-et. Vann bør skiftes hver tredje dag hvis det ikke utføres noen kjemisk behandling av vannet.

Merk: Vi anbefaler at du tar en dusj før du bruker din Lay-Z-Spa, siden kosmetiske produkter, hudkrem og andre rester på huden kan raskt degradere vannkvaliteten. Følg instruksjonen nedenfor for å bruke den kjemiske dispenseren.

Slik bruker du kjemiske tabletter (ikke inkludert):



Slik bruker du kjemisk væske (ikke inkludert):



MERK: Fjern kjemikaliedispenseren fra spaet når spaet er i bruk,

VIKTIG: Etter å ha utført kjemisk vedlikehold og før bruk av spa-et må du bruke et testsett (ikke inkludert) for å teste vannkjemien.

Vi anbefaler at du holder vannet slik det er vist i tabellen under.

pH	Total alkalitet	Fritt klor
7.4-7.6	80-120ppm	2-4ppm

MERK: Skade som oppstår grunnet kjemisk ubalanse dekkes ikke av garantien. Bassengkjemikalier er potensielt giftige og må behandles med forsiktighet. Det er alvorlig helseisiko forbundet med kjemisk damp og feil merking og oppbevaring av kjemiske beholdere. Vennligst rådfør deg med din lokale bassengforbruksvareforhandler for mer informasjon om kjemisk vedlikehold. Vær oppmerksom på kjemikalieprodusentens anvisninger. Spa-skader som er resultat av feil bruk av kjemikalier og feil behandling av spa-vannet dekkes ikke av garantien.

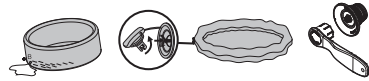
Justering av luftventil (Kun for hurtig oppblåsing/lufttømming)

Hvis det oppstår en luftlekkasje, må du kontrollere luftventilen først. Bruk såpevann, dekk til luftventilen for å kontrollere om det ikke er luft; i så fall bruker du nøkkelen som følger med for å feste luftventilen ved å følge disse stegene:

• Med en hånd holder du baksiden av luftventilen fra innsiden av spa-et og dreier nøkkelen med urviserne.

MERK:

1. Ikke trekk til for mye.
2. Kontroller alltid luftventilen nøye før bruk.
3. Ikke juster luftventilkontakten når spa-et er i bruk.



OPPBEVARING Tømming av spa-et

<p>1.</p>	<p>2.</p>	<p>3.</p>	<p>4.</p>	<p>5.</p>
<p>6.</p>	<p>7.</p> <p>MERK: Løft opp spa-et når det er bare rester av vann igjen. Skader på håndtakene dekkes ikke av garantien.</p>	<p>8. MERK: Tørk spa-bassenget</p>		

Rengjøring av spa-et Rester av rensmidler og oppløste faste stoffer fra badedrakter og kjemikalier kan bygge seg opp på veggene i spa-et. Bruk såpe og vann for rengjøring av veggene og skyll grundig.

MERK: IKKE BRUK harde børster eller vaskemidler med slipemiddel.

TØMMING AV LUFT

1.

P61726		
P61725		
P61727		

2.

Skruventil

Hurtig oppblåsing/tømming

Sikkerhetsventil

REPARASJON

For PVC-del

Hvis spa-et er revet opp eller punktert, bruk det medfølgende undervanns, selvklebende reparasjonsplasteret.

1. Rengjør området som skal repareres.
2. Ta lappen forsiktig av.
3. Press lappen over området som skal repareres.
4. Vent i 30 minutter før oppblåsing.

For TriTech PVC-materiale.

Hvis spa-et revner eller punkteres, bruk den medfølgende reparasjonslappen av PVC og følg disse trinnene.

1. Rengjør og tørk området som skal repareres.
2. Skjær den medfølgende PVC-lappen til passende størrelse.
3. Legg det medfølgende limet på den ene side av den nylig tilskjærte lappen. Sørg for at limet er jevnt fordelt.
4. Vent i 30 sekunder og plasser deretter den tilskjærte lappen med lim over det skadede området.
5. Glatt ut alle luftbobler som kan være fanget under, og press hardt i to minutter.
6. Produktet er igjen klart til bruk. Gjenta denne prosessen dersom det oppstår flere lekkasjer.
7. Vent i 30 minutter før oppblåsing.

Pass på at spa-et og pumpen er helt tørre. Dette er viktig for å utvide spa-ets levetid. Vi anbefaler bruk av pumpen for å blåse tørt spa-et, pumpen og rørene. Demonter filtersettene og kast de brukte filterpatronene. Fest de to stopperhettene på nytt på spa-ets innløps- og utløpsventiler. Det anbefales å oppbevare klorering-senheten i originalemballasjen på et varmt og tørt sted.

MERK: Plast blir sprø og kan sprekke når den utsettes for temperaturer under frysepunktet. Frost kan skade spa-et alvorlig. Uriktig vinteroppbevaring av spa-et kan ugyldiggjøre garantien.

Avhending



Betydningen av søppelkassen med kryss over: Ikke kast elektrisk apparater som usortert restavfall. Bruk egne innsamlingsystemer. Kontakt de lokale myndighetene for informasjon om de innsamlingsordningene som finnes. Hvis elektriske apparater kastes på søppelfyllinger, kan farlige stoffer lekke inn i grunnvannet og komme inn i matkjeden, noe som skader helse og velvære. Når du bytter ut gamle apparater med nye har forhandleren en plikt til å ta tilbake det gamle apparatet for avhending uten kostnad.

FEILSØKING Bestway streber etter å levere de mest problemfrie spa-ene på markedet. Hvis du opplever problemer, må du ikke nøle med å kontakte Bestway eller din autoriserte forhandler. Her er noen hjelpsomme tips for å hjelpe deg å finne og bøte moen vanlige kilder til feil.

Problem	Mulig årsak	Løsninger
Pumpen virker ikke	<ul style="list-style-type: none"> - Strømbrydd - Strømkretsen er defekt 	<ul style="list-style-type: none"> - Sjekk strømkilden - Kontakt ditt lokale Bestway Aftersales Service Center for instruksjon.
Pumpen varmes ikke opp korrekt	<ul style="list-style-type: none"> - Temperaturen er satt for lavt - Skitten filterpatron - Den termiske utkoblingen er defekt - Spa-et er ikke tildekket - Varmeelementet er defekt eller en sikring er gått 	<ul style="list-style-type: none"> - Still inn på en høyere temperatur; se kapitlet om pumpedrift - Rengjør/skift ut filterpatronen og se avsnittet om rengjøring og utskifting av filterpatron - Trekk ut pumpens plugg og plasser pluggen på et tørt, kjølig sted. Start opp pumpen igjen når vanntemperaturen når 35°C (95°F) eller lavere. - Fest dekslet. - Kontakt ditt lokale Bestway servicesenter for å få hjelp.
Lay-Z-massasjesystemet virker ikke	<ul style="list-style-type: none"> - Luftpumpen blir overopphetet - Lay-Z-Spa Massage stopper automatisk - Luftpumpen er defekt 	<ul style="list-style-type: none"> - Trekk ut pluggen til pumpen og vent to timer til pumpen har kjølet. Sett inn pluggen og trykk på Lay-Z-Massasjesystems knapp - Press the Lay-Z-Massage Systemknappen for å reaktivere - Kontakt ditt lokale Bestway Aftersales Service Center for instruksjon.
Pumpeadapterne passer ikke med med spa-adapterne	<ul style="list-style-type: none"> - Et kjennetegn ved PVC er at det endrer form, noe som er helt vanlig. 	<ul style="list-style-type: none"> - Hev pumpen med treverk eller et annet isolerende materiale for å løfte pumpens adapternivå på spa-ets adaptere
Lekkasje i spa-bassenget	<ul style="list-style-type: none"> - Spa-et er revnet eller punktert - Luftventilen er løs 	<ul style="list-style-type: none"> - Bruk reparasjonslappene som følger med - Bruk såpevann, dekk til luftventilen for å kontrollere om det lekker luft; i så fall bruker du nøkkelen som følger med for å feste luftventilen ved å følge disse stegene: <ol style="list-style-type: none"> 1. Tam luften ut av spa-et. 2. Med en hånd holder du baksiden av luftventilen fra innsiden av spa-et og dreier nøkkelen med urviserne.
Vannet er ikke rent	<ul style="list-style-type: none"> - Utilstrekkelig filtreringstid - Skitten filterpatron - For dårlig vannvedlikehold 	<ul style="list-style-type: none"> - Øk filtreringstiden - Rengjør/skift ut kassetfilteret (se kapitlet om rengjøring og skifting av filterpatron) - Se kjemikalieprodusentens instruksjoner
PRCD-testen mislyktes	<ul style="list-style-type: none"> - Noe er galt med spa-et 	<ul style="list-style-type: none"> - Kontakt ditt lokale Bestway Aftersales Service Center og returner spa-et.
Kontrollpanelet fungerer ikke	<ul style="list-style-type: none"> - Kontrollpanelet har en autolås som aktiveres etter 5 minutter uten aktivitet. LED-displayet har ett ikon:  Hvis låseikonet er uthevet, er kontrollpanelet låst. - Kontrollpanelet er ikke aktivert. 	<ul style="list-style-type: none"> - For å låse opp kontrollpanelet trykker du på -knappen i 3 sekunder. Hvis kontrollpanelet ikke låses opp, start pumpen - koble fra og til pumpen. - Trykk på PA/AV-knappen i 2 sekunder. - Hvis problemet vedvarer, kan du kontakte din lokale Bestway service for å få hjelp.
Hva slags kjemikalier skal brukes til vedlikehold av vannet?	<p>Ta kontakt med din lokale leverandør av kjemikalier for informasjon om denne typen vedlikehold. Vær oppmerksom på produsentens anvisninger.</p>	
Vannlekkasje fra adapterne mellom pumpen og spa-et	<p>Sett på de to pluggene for å hindre vann fra å renne ut og koble fra pumpen. Sjekk og sikre at tetningene er riktig plassert inne i pumpeadapterne. Hvis tetningene mangler eller ikke er riktig montert, kan du kontakte din lokale Bestway service for å få hjelp. Hvis tetningene sitter korrekt, koble pumpen til spa-et og stram adapterne for hånd.</p>	

Bestway®

For support please visit us at:
www.bestwaycorp.com/support

©2018 Bestway Inflatables & Material Corp.

All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten/Tutti i diritti riservati

®™ Trademarks used in some countries under license to/

Marques ®™ utilisées dans certains pays sous la licence de/

Marcas comerciales ®™ utilizadas en algunos países bajo la licencia de/

®™ Die Warenzeichen werden in einigen Ländern verwendet unter Lizenz der/

®™ Marchi utilizzati in alcuni paesi concessi in licenza a

Bestway Inflatables & Material Corp., No.3065 Cao An Road, Shanghai, 201812, China.

Manufactured, distributed and represented in the European Union by/

Fabriqué, distribué et représentés dans l'Union Européenne par/Fabricado, distribuido y representado en la Unión Europea por/

Hergestellt, vertrieben und in der Europäischen Union vertreten von/Prodotto, distribuito e rappresentato nell'Unione Europea da

Bestway (Europe) S.r.l., Via Resistenza, 5, 20098 San Giuliano Milanese (Milano), Italy

Distributed in North America by/Distribué en Amérique du Nord par/Distribuido en Norteamérica por

Bestway (USA) Inc., 3411 E. Harbour Drive, Phoenix, Arizona 85034, United States of America Tel:1-855-838-3888 (For U.S. and Canada)

Distributed in Latin America by/Distribué en Amérique latine par/Distribuido en Latinoamérica por/Distribuido na América Latina por

Bestway Central & South America Ltda, Salar Ascotan 1282, Parque Enea, Pudahuel, Santiago, Chile

Distributed in Australia & New Zealand by **Bestway Australia Pty Ltd, 98-104 Carnarvon Street, Silverwater, NSW 2128, Australia**

www.bestwaycorp.com

Made in China / Fabriqué en Chine / Fabricado en China / Hergestellt in China / Prodotto in Cina